



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 12 юни 2017 г.
(OR. en)

9564/17

ECOFIN 446
UEM 174
SOC 422
EMPL 329
COMPET 437
ENV 535
EDUC 254
RECH 206
ENER 248
JAI 528

БЕЛЕЖКА

От:	Генералния секретариат на Съвета
До:	Комитета на постоянните представители/Съвета
Относно:	Обяснения на направените изменения на препоръките на Комисията за специфичните за всяка страна препоръки

Приложено се изпращат на делегациите обясненията на направените промени в препоръките на Комисията за специфичните за всяка страна препоръки (препоръки на Комисията за препоръки на Съвета относно националните програми за реформи на държавите членки за 2017 г. и за представяне на становище на Съвета относно програмите за стабилност и за конвергенция на държавите членки).

Настоящата бележка е съставена в съответствие с член 2аб, параграф 2 от Регламент (ЕС) № 1175/2011 на Европейския парламент и на Съвета, където се посочва, че по правило Съветът следва да се съобрази с препоръките и предложенията на Комисията или да обясни публично позицията си, за да се гарантира по-голяма прозрачност и отчетност в процеса на многостранното наблюдение и на резултатите от специфичните за отделните страни препоръки в рамките на европейския семестър.

Обяснителна бележка

– Придружителен документ към препоръките на Съвета към държавите членки в рамките на европейския семестър за 2017 г.

Член 2аб, параграф 2 от Регламент (ЕО) № 1466/97 за засилване на надзора върху състоянието на бюджета и на надзора и координацията на икономическите политики, който е включен в раздел „Икономически диалог“, гласи следното: *По правило Съветът следва да се съобрази с препоръките и предложенията на Комисията или да обясни публично позицията си.*

В желанието си да спази това „правило да се съобрази или да обясни“ Съветът представя следните обяснения за тези договорени промени в препоръките на Комисията за специфичните за всяка страна препоръки в рамките на европейския семестър за 2017 г., с които Комисията не е съгласна.

Съветът постигна съгласие и по редица допълнения на препоръки, както и по промени от фактически или технически характер, които срещнаха пълна подкрепа от страна на Комисията.

Германия

Препоръка 1

Текст на Комисията:

Да използва фискалната политика, за да подкрепя вътрешното търсене и за да постигне устойчива възходяща тенденция в инвестициите. Да ускори публичните инвестиции на всички равнища на управление, особено в областта на образованието, научните изследвания и иновациите и да отстрани ограниченията на капацитета и планирането на инвестициите в инфраструктура. Да подобри още повече ефикасността и привлекателността за инвестициите на данъчната система. Да стимулира конкуренцията в сектора на услугите за предприятията и регулираните професии.

Договорен текст:

Като зачита средносрочната цел, да използва фискалната и структурната политика, за да подкрепя потенциалния растеж и вътрешното търсене, както и да постигне устойчива възходяща тенденция в инвестициите. Да ускори публичните инвестиции на всички равнища на управление, особено в областта на образованието, научните изследвания и иновациите и да отстрани ограниченията на капацитета и планирането на инвестициите в инфраструктура. Да подобри още повече ефикасността и привлекателността за инвестициите на данъчната система. Да стимулира конкуренцията в сектора на услугите за предприятия и регулираните професии.

Обяснение:

Беше договорено, че промените се основават на формулировката в специфичните за всяка страна препоръки за еврозоната за 2017 г. и в миналогодишните специфични за всяка страна препоръки за държавите членки, които са надхвърлили средносрочната цел.

Нидерландия

Препоръка 1

Текст на Комисията:

Да използва фискалната политика в подкрепа на вътрешното търсене, включително инвестициите в научноизследователската и развойната дейност. Да предприеме мерки за намаляване на оставащите нарушения на жилищния пазар и склонността към задлъжняване на домакинствата, по-специално чрез намаляване на данъчното приспадане на лихвите по ипотечни кредити.

Договорен текст:

Като зачита средносрочната цел, да използва фискалната и структурната политика, за да подкрепя потенциалния растеж и вътрешното търсене, включително инвестициите в научноизследователската и развойната дейност. Да предприеме мерки за намаляване на оставащите нарушения на жилищния пазар и склонността към задлъжняване на домакинствата, по-специално чрез намаляване на данъчното приспадане на лихвите по ипотечни кредити.

Обяснение:

Беше договорено, че промените се основават на формулировката в специфичните за всяка страна препоръки за еврозоната за 2017 г. и в миналогодишните специфични за всяка страна препоръки за държавите членки, които са надхвърлили средносрочната цел.
